

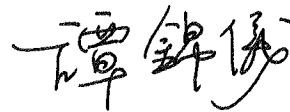
通告

高鐵香港段－有關深旺道與興華街西交界的臨時交通安排

為配合高鐵香港段於深旺道的隧道鑽挖工程，港鐵公司現於深旺道與興華街西交界一帶實施臨時交通安排，並將於 2010 年 10 月起臨時封閉位於深旺道與興華街西交界（近德貞女子中學）的行人過路處，以及該交界處以南的一段深旺道北行綫旁的行人路，為期約兩年。期間，行人可取道興華街西以北之行人過路設施橫過深旺道（詳情請參閱附圖）。

若上述安排帶來任何不便，敬請見諒。如有任何查詢，歡迎致電港鐵工程項目熱綫 2993 3333。

項目傳訊經理



譚錦儀

二零一零年九月一日

1 September 2010

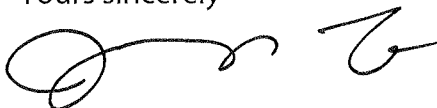
Notice

Express Rail Link –Temporary Traffic Arrangement at the junction of Sham Mong Road and Hing Wah Street West

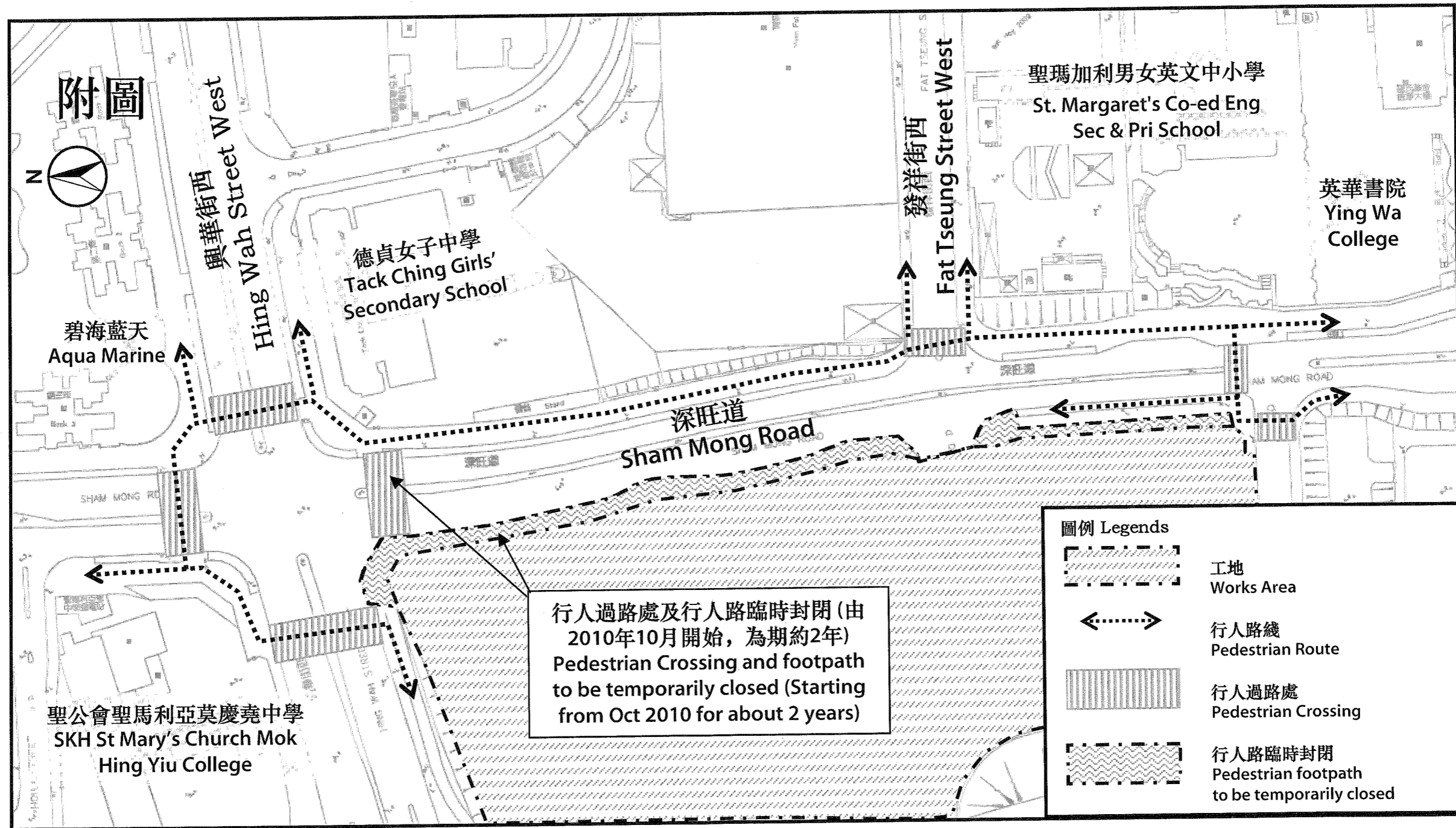
To facilitate the construction of the Express Rail Link at Sham Mong Road, temporary traffic arrangement is being implemented at the junction of Sham Mong Road and Hing Wah Street West. The existing pedestrian crossing at the junction of Sham Mong Road and Hing Wah Street West (near Tack Ching Girls' Secondary School), and also the section of the footpath adjacent to the northbound lane of Sham Mong Road located south of the junction will be temporarily closed starting from October 2010 for about two years. During the road closure period, pedestrians can use the pedestrian facilities located north of Hing Wah Street West to cross Sham Mong Road (please refer to the attachment for more details).

We apologise for any inconvenience caused. Should you have any enquiries, please call the MTR Projects Hotline at 2993-3333.

Yours sincerely



Jenny Tam
Projects Communications Manager



深旺道與欽州街西交界處的行人改道臨時安排
Temporary Arrangement for Pedestrians at the Junction of Sham Mong Road and Hing Wah Street West